

NEWS AND PROFILES CONNECTING THE LATINO AMERICAN COMMUNITY IN MINNESOTA

Latino American Today

November 2024 Issue 445

www.latinoamericantoday.com



**LATINO AMERICANOS
CELEBRAN EL DÍA
DE ACCIÓN DE GRACIAS**



LATINO AMERICANS CELEBRATE THANKSGIVING

Los latinos abrazan el Día de Acción de Gracias



En el Día de Acción de Gracias, muchos hogares hispanos se llenarán del aroma familiar del pavo asado, pero los preparativos navideños también incluirán otros platos tradicionales que reflejan mejor la herencia hispana. Muchos latinos pueden optar por seguir las tradiciones estadounidenses y también optar por incluir comidas hispanas como parte de la celebración.

En el espíritu del Día de Acción de Gracias, mezclar lo viejo con una nueva parte de la vida es una forma de mostrar cuán agradecidos y agradecidos están los latinos por sus vidas abundantes. El Día de Acción de Gracias a veces se conoce como

“Día de Acción de Gracia” o “Día de Dar Gracias”, pero el nombre o las tradiciones de Acción de Gracias se mantienen fuertes. Parte de la experiencia única de los latinos en los Estados Unidos es crear una mezcla personalizada de señales y tradiciones culturales hispanas y estadounidenses. Por lo tanto, si bien es totalmente estadounidense en su esencia, el Día de Acción de Gracias en un hogar latino aún puede verse y sentirse innatamente latino, desde la comida y la decoración hasta un flujo constante de música, baile y risas latinas. Estas cosas no le quitan a la tradición, solo agregan más capas.

Junto con el relleno clásico, la salsa, el puré de papas y arándanos, los tostones o el mofongo (ambos hechos de plátanos fritos), se pueden encontrar tamales, guacamole, tortillas, frijoles y salsas especiales y platos de arroz (que varían según el país de origen) en la mesa del comedor. Las percepciones culturales comienzan en casa, y los latinos adaptarán el Día de Acción de Gracias para satisfacer la dualidad de su cultura en los EE. UU. y rendir homenaje a sus raíces hispanas. Las familias con niños en edad escolar también son más propensas a entender esta festividad única.

Si bien el Día de Acción de Gracias no se celebra en América Latina, y la verdadera historia de la festividad más allá de los alimentos podría eludir a aquellos que no crecieron con esta lección de historia, los latinos sienten una conexión especial con su significado de agradecimiento y aprecian compartir sus festividades. De hecho, el 76 por ciento de los latinos a menudo celebran los días festivos de los Estados Unidos, y el 86 por ciento de los latinos sienten que es natural vivir y actuar de maneras que son típicas de la cultura estadounidense, según una encuesta de Simmons de primavera de 2011.

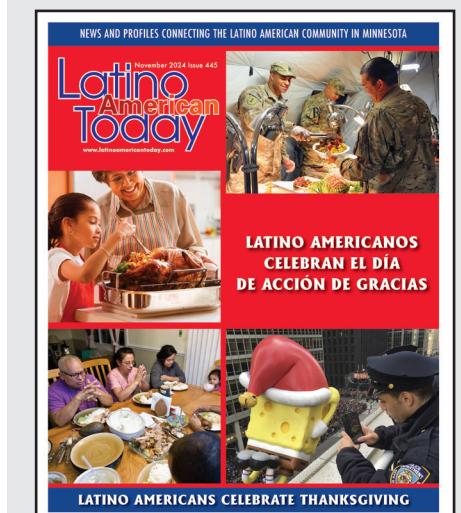
Quizás te preguntes, ¿importa si se sirve flan de calabaza en lugar de un pastel de calabaza? ¿Y si el relleno se adereza con adobo, chorizo y pimientos? La creatividad es una gran parte de cualquier comida familiar, y algunas compañías de alimentos atienden a un paladar latino que no está familiarizado con el pavo y otras guarniciones tradicionales del Día de Acción de Gracias.

Lo que importa es que el marketing se utiliza para invitar a los latinos a abrazar plenamente la tradición estadounidense y sus ofertas. En un estudio de comScore, el 35 por ciento de los hispanos recordaron los productos que vieron anunciados, en comparación con el 31 por ciento de los no hispanos. El 31 por ciento de los latinos también disfrutó viendo anuncios, en comparación con solo el 19 por ciento de los no hispanos.

Aunque el crecimiento se ha desacelerado en la industria de bienes de consumo en general, las empresas que proporcionan bienes de consumo envasados para los hispanos han visto una mayor progresión, y los latinos a menudo recurren a los medios de comunicación en español para familiarizarse con las tradiciones estadounidenses.

Las compañías de alimentos y bebidas pueden hacer su parte para ofrecer opciones y alternativas a los consumidores hispanos que combinan las dos culturas. Piense en pavo con relleno de pan de maíz con chorizo o líneas directas de pavo en español, por ejemplo.

Pero no es la comida en sí lo que hace las fiestas. Es la familia, y las tradiciones nuevas y antiguas las que hacen que el día sea tan especial. Al fin y al cabo, una ocasión que combina familia, comida y diversión está destinada a ser apreciada.



On The Cover:

Latino Americanos Celebran el Día de Acción de Gracias

Latino Americans Celebrate Thanksgiving

Latino American Today

Founded 2013

Member of

Minnesota Multicultural Media Consortium
National Foundation of Hispanic Owned Newspapers
Minnesota Newspaper Association

Published by

Aguilar Productions Inc.
Richard Aguilar, President

Contributors

Marci Malzahn,
Banking Executive and Founder of Malzahn Strategic
Saúl Carranza,
Pastor of Church Cristo Para Todas las Naciones
Claud Santiago, Field reporter and journalist
Rico Vallejos, Photographer

Print and Online Design
Gisela Aguilar

Latino American Today

204 Emerson Avenue E.
St. Paul, MN 55118

Phone

651-665-0633

Fax

651-665-0129

Email

aguilarproductions@msn.com

Web

www.latinamerican(today.com)

Nota: Editoriales, artículos y anuncios que aparecen en este periódico representan el punto de vista de el (ellos) autor (es) y no necesariamente reflejan la opinión, punto de vista o modo de pensar de LATINO AMERICAN TODAY o de su personal.

Latino American Today distributes our publication throughout the Twin Cities area.

Follow us on facebook.com/LatinamericanToday



1Te 5:18 Den gracias a Dios siempre.



Por Dr. Saúl Carranza

En los Estados Unidos, el día de acción de gracias se celebra el cuarto jueves de noviembre se celebra. Esta es la celebración con mayor participación en el país, ya que no hay distinciones culturales o religiosas para dar gracias. Todos tenemos algo por lo cual estar agradecidos y tenemos a alguien a quien agradecer. Es, por lo tanto, de acuerdo al presidente George Washington en su proclamación del día de acción de gracias, “deber de todas las naciones reconocer la providencia de Dios Todopoderoso, obedecer Su voluntad, estar agradecidas por Sus beneficios e implorar humildemente Su protección y favor”

El dato histórico más conocido de esta celebración es, sin duda, el de los peregrinos del Mayflower quienes en 1621 después de sobrevivir las penurias de su primer año en estas tierras agradecieron al Creador por sus cuidados y provisión. Sin embargo, hay registros históricos de otra celebración de acción de gracias en Texas por el año 1598. En esta nación desde que el hombre ha sido consciente de la existencia de un Ser Superior quién es Creador y Provisor lo ha retribuido con su agradecimiento, porque la gratitud es una de las más nobles virtudes del ser humano.

Aunque para muchos, acción de gracias es solo la oportunidad de faltar al trabajo, celebrar en familia y compartir una grandiosa cena. El verdadero sentido de la celebración es reconocer todo lo bueno que poseemos y nos rodea. Al hacerlo, podemos valorar las fuentes y medios por los cuales esas bondades nos son concedidas. No soslayamos

el esfuerzo personal o familiar que ha hecho posible obtener esos beneficios, pero si reconocemos que vida, inteligencia salud y todo lo demás son fruto de la bondad de Dios, sin duda, nos sentiremos llamados a darle gracias.

En nuestro agitado presente es difícil encontrar gratitud. Estamos tan concentrados en nuestros problemas y egoísmo que olvidamos reconocer la bondad a nuestro alrededor. Cuando podemos apreciar lo que tenemos en vez de amargarnos por lo que no tenemos la paz interior nos inunda. Cuando descubrimos como una sonrisa, una palabra amable y el poder de la palabra “gracias” transforma la lúgubre y triste soledad de las personas nos damos cuenta de cuan sanadora es la gratitud. Para quien la posee y para quien la recibe.

Lo único que necesitamos para recibir los beneficios de ser personas agradecidas es la humildad de reconocer que mucho de lo que tenemos y lo que disfrutamos es únicamente por la bondad de Dios y de las personas. Cuando nos damos cuenta de que las cosas más maravillosas del universo son gratuitas y que podemos disfrutar lo poco o mucho que tengamos y aún compartirlo. Es entonces cuando entendemos el significado de “Dad gracias a Dios en todo”.

El presidente Abraham Lincoln dijo en su proclamación de acción de gracias de 1863: “Me ha parecido justo y apropiado que sean reconocidas solemne, reverente y agradecidamente, como con un sólo corazón y voz por todos los americanos. Por lo tanto, invito a mis conciudadanos en todas partes de los Estados Unidos, y también a aquellos que estén en el mar y aquellos que estén viajando en tierras extranjeras, a apartar y observar el último jueves de noviembre próximo, como un día de Acción de Gracias y Alabanza a nuestro caritativo Padre que mora en los cielos.” Este es el verdadero propósito del día de acción de gracias.

1Th 5:18 Be thankful in all circumstances.

By Dr. Saul Carranza

In the United States, Thanksgiving Day is celebrated on the fourth Thursday of November. This is the most widely attended celebration in the country, as there are no cultural or religious distinctions in giving thanks. We all have something to be thankful for and we all have someone to be thankful for. It is, therefore, according to President George Washington in his Thanksgiving Day proclamation, “Whereas it is the duty of all Nations to acknowledge the providence of Almighty God, to obey his will, to be grateful for his benefits, and humbly to implore his protection and favor.”

The best-known historical fact of this celebration is undoubtedly that of the Mayflower pilgrims who, in 1621, after surviving the hardships of their first year in these lands thanked the Creator for His care and provision. However, there are historical records of another thanksgiving celebration in Texas around 1598. In this nation, since man has been aware of the existence of a Superior Being who is the Creator and Provider, has repaid Him with his gratitude, because gratitude is one of the noblest virtues of the human being.

Although for many, Thanksgiving is just an opportunity to skip work, celebrate with family and share a great dinner. The true meaning of the celebration is to recognize all the good that we possess and that surrounds us. In doing so, we can appreciate the sources and means by which those good things are bestowed upon us. We do not ignore the personal or family effort that has made it possible to obtain these benefits, but if we recognize that life, intelligence, health and everything else are the fruit of God’s goodness, we will undoubtedly feel called to thank Him.

In our hectic lives it is difficult to find gratitude. We are so focused on our problems and selfishness that we forget to recognize the goodness around us. When we can show appreciation for what we have instead of being bitter about what we don’t have, inner peace comes flooding back. When we discover how a smile, a kind word, and the power of the words “thank you,” this transforms the dreary and sad loneliness of people; we realize how healing gratitude is. For the one who possesses it and for the one who receives it.

All we need to receive the benefits of being grateful people is the humility to recognize that much of what we have and what we enjoy is only because of the goodness of God and people. When we realize that the most wonderful things in the universe are free and that we can enjoy the little or much we have and even share it. It is then that we understand the meaning of “Give thanks to God in everything”.

President Abraham Lincoln said in his Thanksgiving Proclamation of 1863: “It has seemed to me fit and proper that they should be solemnly, reverently, and gratefully acknowledged as with one heart and one voice by the whole American people. I do, therefore, invite my fellow-citizens in every part of the United States, and also those who are at sea and those who are sojourning in foreign lands, to set apart and observe the last Thursday of November next as a Day of Thanksgiving and Praise to our beneficent Father who dwelleth in the heavens.” This is the true purpose of Thanksgiving Day.

IGLESIA CRISTIANA FAMILIA DE DIOS.

SERVICIO DE ADORACIÓN
TE ESPERAMOS
Todos los DOMINGOS 1:00 PM

DESAYUNO Hijas del Rey
2º SÁBADO de CADA MES 9:00 AM
14100 Elm Creek Road, Osseo, MN, 55369, US

Ministerio de VARONES
“LOS CUATES”
REUNIÓN ESPECIAL el segundo SÁBADO DE CADA MES
14100 Elm Creek Road, Osseo, MN, 55369, US

Sé parte de nuestras reuniones

DOMINGO	SÁBADO
Servicio de Adoración Domingos a la 1:00 PM	Servicio de Damas Cada segundo sábado del mes Hora: 9:00am
VIERNES	Ministerio de Hombres Cada segundo sábado del mes
Estudio Bíblico, Oración y Testimonio Hora 7:00pm	

Transmitimos por 763 568 4618
Iglesia Familia de Dios 14100 Elm Creek Road, Osseo, MN, 55369, US

VISITA NUESTRA PÁGINA WEB www.familiadediostodayon.org

DESCARGA NUESTRA APP MÓVIL

Why Does God Love Us? Happy Thanksgiving!

By Marcia Malzahn



Marcia Malzahn

Why does God love us? That was the question my five-year-old grandson asked me the other day. And that question inspired me to write this month's article with the theme of Thanksgiving. My first response was "Because He created each one of us." But there are so many more reasons. Therefore, this month I encourage you to discover with me how much and how wide and how deep God loves you!

God made us in His image.

From the beginning, God loved us because He created us, humans, in His image.

Genesis 1:27 tells us, *So God created human beings in his own image. In the image of God he created them; male and female he created them. God loves everything He created from the start, and that includes you.*

God created every detail of who you are.

In **Psalm 139:13**, David says, "You made all the delicate, inner parts of my body and knit me together in my mother's womb." God developed and created each little part of your body since conception. In verse 14, David thanks God, "Thank you for making me so wonderfully complex! Your workmanship is marvelous – how well I know it."

The apostle Paul later reminds us in **Ephesians 2:10**, "For we are God's masterpiece. He has created us anew in Christ Jesus, so we can do the good things he planned for us long ago." God has a plan for you! A "masterpiece" is a work of art, a masterwork – the culmination of His creation and He gave us dominium over all the rest of creation.

God chose you!

God chose the Jews to be his holy people to fulfill His master plan of salvation which was to bring Jesus into the world through the Jewish people. When Jesus came and the Jews rejected Jesus as the Messiah, then God opened the plan of salvation for the rest of the world – the Gentiles – which is all of us. Why? Because He loves all of us!

Colossians 3:12 encourages us to have all these character traits. "Since God chose you to be the **holy people he loves**, you must clothe yourselves with tenderhearted mercy, kindness, humility, gentleness, and patience."

Paul, Silas, and Timothy wrote a letter to the church of Thessalonica to remind them of God's love for them. **I Thessalonians 1:4** "We know, dear brothers and sisters, that **God loves you** and has chosen you to be his own people." Paul also encouraged the church of Ephesus in **Ephesians 1:4-5** "Even before he made the world, **God loved us and chose us** in Christ to be holy and without fault in his eyes." The church needed to be reminded of God's love consistently.

God wants us to ask Him for everything we need.

John 16:26-27 "Then you will ask in my name. I'm not saying I will ask the Father on your behalf, for **the Father himself loves you dearly because you love me** and believe that I came from God." When we love Jesus, we automatically love the Father because they are one. Therefore, we can ask anything we want in Jesus' name and the Father will hear our prayers.

Nothing can separate us from God's love.

In this encouraging Scripture, Paul reminds us that nothing can ever separate us from the love of God. Read these verses as if they were written directly to you:

Romans 8:38-39 *And I am convinced that **nothing can ever separate us from God's love**. Neither death nor life, neither angels nor demons, neither our fears for today nor our worries about tomorrow – not even the powers of hell can separate us from God's love. No power in the sky above or in the earth below – indeed, **nothing in all creation will ever be able to separate us from the love of God that is revealed in Christ Jesus our Lord.***

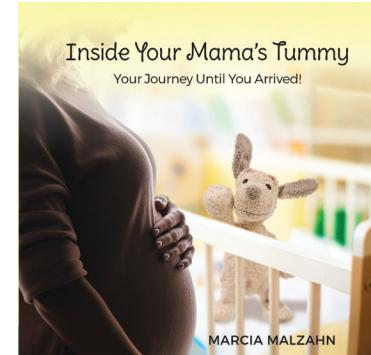
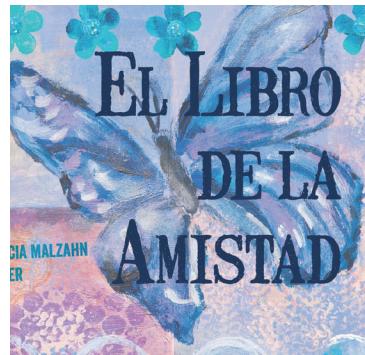
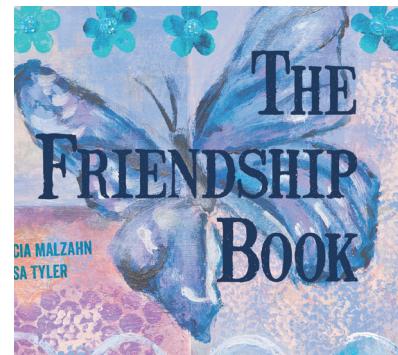
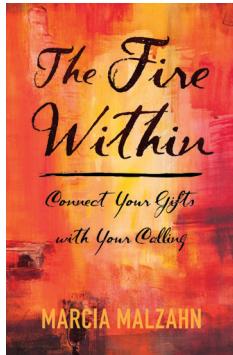
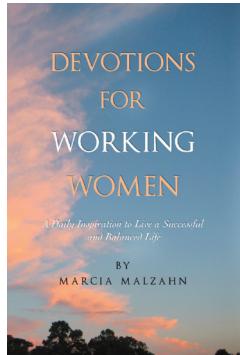
Let's thank God during the Thanksgiving season and every day for simply loving us!

I leave you with these final scriptures to meditate on and remember God's love for you.

Ephesians 3:18 *And may you have the power to understand, as all God's people should, **how wide, how long, how high, and how deep his love is.***

Psalm 28:7 *The Lord is my strength and shield. I trust him with all my heart. He helps me, and my heart is filled with joy. I burst out in songs of **thanksgiving**.*

Happy Thanksgiving to you and your family!



Marcia is an inspirational keynote speaker and published author of five books: A daily devotional – *Devotions for Working Women*, *The Fire Within* – to help you find your purpose, friendship poems in *The Friendship Book*, also in Spanish *El Libro de la Amistad* (poemas de Amistad), and *Bring YOUR Shoes* to help emerging leaders with tools on how to lead. In her latest grandma baby book, *Inside Your Mama's Tummy*, Marcia inspires grandparents to form a bond with their grandchildren.

Marcia Malzahn is also president and founder of Malzahn Strategic, LLC a management consulting firm for community financial institutions. You can contact Marcia for speaking engagements through her website at [Crowning Achievements International](http://CrowningAchievementsInternational.com) or email her at mmalzahn@crowning-achievements.com.

COMMUNITY

WWW.LATINOAMERICANTODAY.COM

LATINO AMERICAN TODAY

NOVEMBER 2024

5



Minnesota Nordic SKI OPENER

Sábado 7 de diciembre

8 a.m. – 3 p.m.

Elm Creek Park Reserve | Maple Grove

- Esquí libre
- Senderos para toda la familia
- Equipo de alquiler gratuito
- Skadi's Chase | 8K, 4K, 2K
- Mini lecciones gratis
- Razas



ThreeRiversParks.org | 763-559-6700



STEP INTO YOUR DREAM HOME!

Contact us for a complimentary real estate consultation to help you navigate the housing market.

CM GROUP

SCAN ME

A large blue circular graphic features four individuals in light blue shirts and dark pants standing behind a white sign that says "CML GROUP". To the right of the sign is a QR code with the text "SCAN ME" above it.

¿QUÉ ES IMPORTANTE PARA USTED?

¿AMIGOS? ¿FAMILIA?
¿EDUCACIÓN?

Sí la familia y los estudios son una prioridad para usted, en la Guardia Nacional de Minnesota usted puede servir a la comunidad y al país desde aquí, cerca de su familia y amigos.

Es más, usted puede servir mientras estudia tiempo completo y obtener colegiatura gratuita.



Aquí Vivimos • Aquí Trabajamos • Aquí Servimos
NATIONALGUARD.COM/MN

MINNESOTA
ARMY
NATIONAL
GUARD



ENTERTAINMENT

6 NOVEMBER 2024

LATINO AMERICAN TODAY

WWW.LATINOAMERICANTODAY.COM



Sed de VENGANZA

LUNES-VIERNES
8PM



TELEMUNDO
MINNESOTA



17.1 | 25.1
Minneapolis y St. Paul



35
Rochester



100 | 624 | 1025



25



TELEMUNDOMINNESOTA.COM



Pague \$0 por todos los beneficios

Obtenga Medicare + Medical Assistance (Medicaid) en un solo plan.

HealthPartners® Minnesota Senior Health Options (MSHO) (HMO SNP)

Disfrute de cobertura en atención médica, medicamentos con receta y servicios dentales. Además, muchos beneficios adicionales como:



Asignación anual de hasta \$300 para la compra de artículos de salud, dentales y de bienestar elegibles de venta libre



or

No English?

877-713-8215 TTY 711 mshosales@healthpartners.com



Llame al **877-778-7898** (TTY 711) para averiguar si es elegible. 1 de oct. al 31 de mar., 8 a.m. a 8 p.m., CT, toda la semana; 1 de abr. al 30 de sept., 8 a.m. a 8 p.m., CT, lunes a viernes.

La discriminación es contra la ley. HealthPartners aceptará a todos los Beneficiarios elegibles que seleccionen o sean asignados a HealthPartners sin tener en cuenta la afección médica, el estado de salud, la recepción de servicios de atención de la salud, la experiencia en reclamaciones, los antecedentes médicos, la información genética, la discapacidad (incluidos los impedimentos mentales o físicos), el estado civil, la edad, el sexo (incluidos estereotipos sexuales e identidad de género), la orientación sexual, el origen nacional, la raza, el color, la religión, el credo o el estado de asistencia pública.

HealthPartners es un plan de salud que tiene un contrato tanto con el programa de Medicare como con el programa de Minnesota Medical Assistance (Medicaid) con el fin de brindar beneficios de ambos programas a los inscriptos. La inscripción en HealthPartners depende de la renovación del contrato.

24-3062602-3064215 (10/24) © 2024 HealthPartners

H2422_004303_M Aceptado el 9/25/24



Affordable high-speed internet at home.

Get the speed you need with Internet Essentials Plus.

Internet Essentials from Xfinity offers qualifying households high-speed home internet for a low monthly price. With Internet Essentials Plus, you can get fast, reliable speeds up to 100 Mbps with no credit check, no term contract, and no cancellation fees.

Apply today if you participate in programs like SNAP/EBT, Medicaid, or the National School Lunch Program. For more eligibility information, visit xfinity.com/getIE.



"It isn't enough to just use a hotspot. You're going to want more connection – and eventually that hotspot is going to run out."

— Llulisa, Internet Essentials customer

Apply now

- Go to xfinity.com/getIE
- 📞 Call 1-855-846-8376
- 📍 Visit an Xfinity store
- 📱 Scan the code with your phone's camera
Standard data charges apply.



Internet Essentials Plus:

\$29 95
Per Month

Getting started is easy, with equipment included at no additional cost.

- Good for up to 5 devices at a time
- Stream and download music and videos
- Stay connected on the go with over 20 million WiFi hotspots nationwide

**internet
essentials**

xfinity

Restrictions apply. Not available in all areas. Limited to Internet Essentials ("IE") residential customers 18 years of age or older meeting certain eligibility criteria. If a customer is determined to be no longer eligible for the IE program, regular rates will apply to the selected internet service. Subject to Internet Essentials program terms and conditions. Professional installation extra. Advertised price applies to a single outlet. Actual speeds vary and are not guaranteed. For factors affecting speed visit xfinity.com/networkmanagement. ©2024 Comcast. All rights reserved.

Más vale prevenir

Por Rico Paul Vallejos

Sabemos que más vale prevenir que curar. En el auto, a ponerse el cinturón de seguridad. Al salir en bicicleta, ¡con casco! Y en caso de enfermedad o accidente: ¡seguro médico! Porque la cobertura de salud no solo te cuida la salud física, sino también la financiera.

La realidad es que una crisis de salud podría resultar en un desastre financiero. Los servicios médicos, de la sala de emergencia de un hospital, los medicamentos y otros gastos de salud pueden ser carísimos.

Con seguro médico tienes acceso a la atención de salud, incluyendo los servicios preventivos, que a la larga te ahorran problemas, tiempo y dinero. ¿Has tenido tu examen físico anual este año? ¿Y tu familia?

Asistencia Médica y MinnesotaCare

Entre las opciones que tienes de cobertura de salud, Asistencia Médica es el Medicaid que tenemos en Minnesota para personas con bajos ingresos. Si calificas, es gratis. Si no calificas, podrías tener la opción de MinnesotaCare a un costo razonable en base a tus ingresos.

Ambos programas incluyen cobertura de salud bastante completa, incluyendo servicios dentales, de la visión, de salud mental, servicios de intérprete y traducción, servicios de emergencia, ayuda con transporte a citas médicas, y mucho más. (Pero no confundas Medicaid con Medicare: Medicare es el programa federal para personas de 65 años o más, y para personas con discapacidades.)

Comienza aquí

Con tantos nombres y programas, el seguro puede ser confuso. La buena noticia es que hay ayuda disponible. Para recibir ayuda gratis en español, ve a este sitio web y llama a uno de los Navegadores Certificados en tu zona: tinyurl.com/navegador2025.

O mira más detalles en MNsure.org/spanish/index.jsp

Los navegadores certificados proveen sus servicios sin costo alguno y te pueden ayudar a conseguir el plan ideal para ti y tu familia.

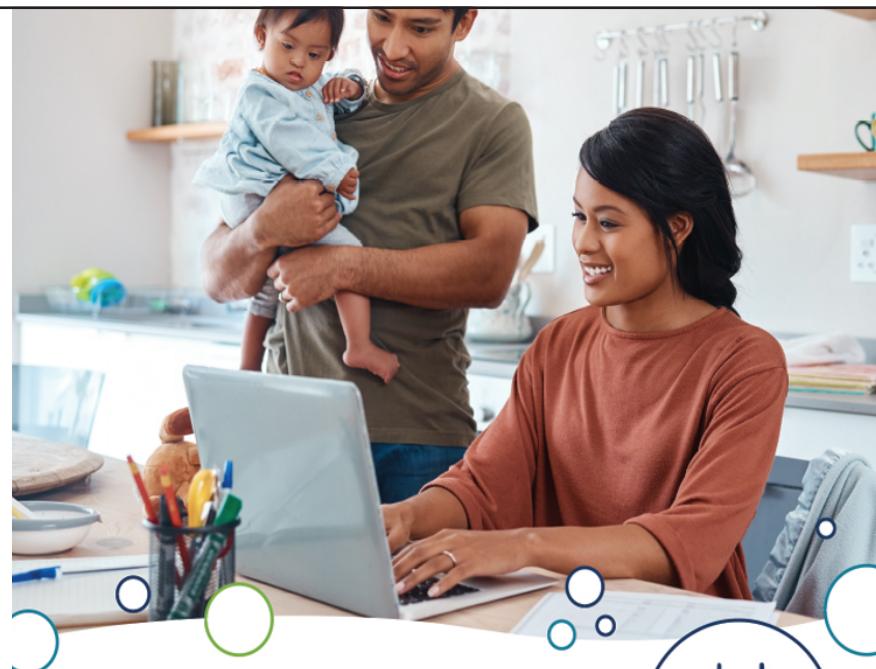
La importancia de “renovar”

Todos los años hay que renovar el seguro de salud para no perder la cobertura. Más detalles en

mn.gov/dhs/renewmycoverage-es

Hazlo hoy, y pide ayuda gratis en tu idioma si la necesitas. En esa página están todos los datos.

Este mensaje cuenta con el apoyo del Departamento de Servicios Humanos de Minnesota.

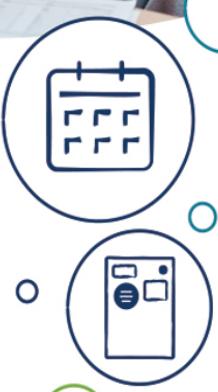


PREPÁRESE PARA RENOVAR

¡No pierda su seguro médico de Asistencia Médica o MinnesotaCare!

- Actualice la información de contacto
- Consulte la fecha de renovación
- Verifique su correo

mn.gov/dhs/renewmycoverage



¡SONRÍE!

Tu seguro médico podría ser GRATIS o de bajo costo.
Te ayudamos a solicitarlo gratis:
tinyURL.com/navegador2025

O bien escanea este código:

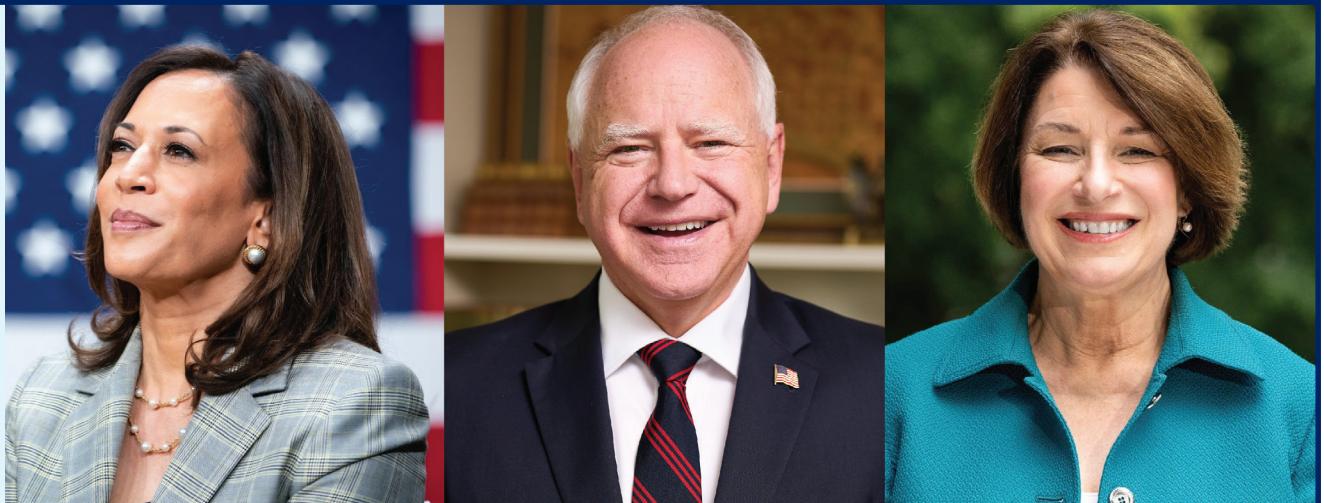


11 de noviembre



El Día de los Veteranos es un día de celebración y conmemoración de todos los veteranos que sirvieron a nuestro país y aquellos miembros de las fuerzas armadas que aún lo hacen.

**MINNESOTA
DFL**



**TU VOTO.
TU VOZ.**

**¡SE UN VOTANTE ESTE AÑO! VOTA POR LOS CANDIDATOS DEMÓCRATAS EN TODA LA BOLETA. VOTA TEMPRANO O EL DÍA DE LAS ELECCIONES.
DÍA DE LAS ELECCIONES
MARTES, 5 DE NOVIEMBRE**

IWILLVOTE.COM

PAGADO POR MINNESOTA DEMOCRATIC-FARMER-LABOR PARTY Y NO AUTORIZADO POR NINGÚN CANDIDATO NI COMITÉ DE CANDIDATO (DFL.ORG)

COMMUNITY

10

NOVEMBER 2024

LATINO AMERICAN TODAY

WWW.LATINOAMERICANTODAY.COM

Election 2024: Our Choices La elección 2024: Nuestras selecciones



Here are our choices for the November 5, 2024 elections!



Joe Teirab



May Lor Xiong

President

Donald J. Trump (R)

U.S. Senate

Royce White (R)



John Nagel



Diane Napper

U.S. Congress

Joe Teirab (R) - 2nd District

May Lor Xiong (R) - 4th District

Tad Jude - 3rd District

Minnesota House of Representatives

John Nagel (R) - 46A

Diane Napper (R) - 63B

Aaron Paul (R) - 54A

Nathan Herschbach (R) 53A



Nathan Herschbach



Kathleen Fowke

Minnesota State Senate

Kathleen Fowke (R) - District 45

The game of leaf color prediction

By Deborah Locke, Communications Specialist,
Minnesota Department of Natural Resources

Photos courtesy of DNR Staff

Maybe like most of us in the fall, you've been to a few Minnesota state parks and walked Minnesota state trails and enjoy the leaf color. And maybe you've even wondered what phenomena brings on such lovely, vivid scenery.

We decided to ask an expert about leaf color, and what influences it. Does climate change have an impact on fall color in state parks, or sunlight? Yes, both. But it turns out that daylength is the biggest factor affecting a tree's production of chlorophyll, the chemical that produces that familiar green hue. Also, some trees are more sensitive to weather factors like temperatures. And other trees, like red maples, reach peak color at a more consistent time every autumn throughout Minnesota – no matter how warm the fall was.

These fun facts and many more came from a conversation with Brian Schwingle, a natural resources program consultant with the DNR. One fact became clear right away: there are no predictable rules for most leaf color changes because many climate factors interact every year, and those unique combinations impact each tree species slightly differently. Look at any forest in the fall months and you'll see a range of color, from summer green to brown. Ordinary weather conditions like drought, rainfall, and early cold temperatures each have an impact on when colors change. Severe weather conditions born of climate change have an impact too, like this year when excessive rains promoted leaf disease, resulting in browning and leaf loss on poplars throughout Minnesota.

In spite of all that, the statement about no predictable rules is true, except for this. The DNR-produces fall color maps which you can find on the DNR website. Over the last ten year, the color finder shows one consistent earlier color predictor: frost. When an area in the northern half of Minnesota receives frost in early September, it's almost a given that peak color will occur there a little over two weeks later.

"There's no rhyme, no consistency with these predictions unless we get early frost, the clearest signal for upcoming peak colors," Brian said.

Some trees, like red maple, operate on their own color spectrum clock more than neighboring tree species. If climate change-induced warm September nights occur, the red maple leaves will fall before adjacent birches and oaks.

The entire process of color change and leaf loss is to help the tree tolerate winter and conserve nutrients. Tree species rely heavily on daylight as a cue for chlorophyll production, and as fewer hours of sunlight occur in late summer, trees make less chlorophyll. Sunlight breaks down remaining chlorophyll, and other leaf colors like yellow, orange, and brown become evident as the green color disappears.

Climate variables and calendars aside, there's another feature that works into a park visitor's perception of peak color. Expectation. A woman from out of state drove to Minnesota's North Shore after consulting the DNR colorfinder map, and then called Brian to complain. She expected to see vibrant maple leaves which reach peak color relatively early in the season.

Brian was at the North Shore that same weekend and marveled at the striking yellow aspen, birch, and tamarack leaves. "It's a personal thing," he said. Where he saw beauty in yellow deciduous trees contrasting smartly with conifers' green, she saw leafless maples.

Yet, even at the close of the season, there's beauty to behold. Brian said some aspen clusters' leaves of brilliant yellow along with tamarack's almost orange glow are the last to fall in northern Minnesota. Set those against a bright blue sky? They're as lovely as the best of the maple at their peak.

To locate a state park near you, go to mndnr.gov/parkfinder. There is a vehicle entrance fee of \$7 which is good for one day. Before you leave, go to the park website for any visitor alerts.

Peak color



Cuyuna Country State Recreation Area



William O'Brien State Park



Afton State Park

MERCADO CENTRAL



Mercado Central es un próspero mercado de 35 negocios en la esquina de Lake Street y Avenida Bloomington en Minneapolis, con el interés para fomentar el desarrollo empresarial de los latinos en Mineápolis.

HORARIO: 9 AM A 8 PM
ABIERTO DE LUNES A DOMINGO
i7 DÍAS A LA SEMANA!







Mercado Central siempre ofrece una amplia variedad de artículos cotidianos y artesanales para comprar, platos deliciosos e ingredientes frescos para tus comidas: además como una gran variedad de servicios que puede utilizar.



ADDRESS: 1515 E. LAKE STREET - MINNEAPOLIS, MN 55407



Internet de alta velocidad económico para el hogar.

Obtén la velocidad que necesitas con Internet Essentials Plus.

Internet Essentials de Xfinity ofrece a hogares elegibles internet de alta velocidad para el hogar por un bajo precio mensual. Con Internet Essentials Plus, puedes obtener velocidades rápidas y confiables de hasta 100 Mbps sin revisión de crédito, sin contrato y sin cargos por cancelación.

Solicítalo hoy si participas en programas como SNAP/EBT, Medicaid o el Programa Nacional de Almuerzos Escolares. Para más información sobre elegibilidad, visita es.xfinity.com/getIE.



"No basta con usar un hotspot. Vas a querer más conexión y, al final, ese hotspot se agotará."

— Llulisa, cliente de Internet Essentials

Internet Essentials Plus:

\$29 95
al mes

Empezar es fácil con equipo incluido sin costo extra.

- Bueno para hasta 5 equipos a la vez
- Haz streaming y descarga música y videos
- Mantente conectado dondequieras que vayas con más de 20 millones de hotspots de WiFi en todo el país



internet
essentials

xfinity

Se aplican restricciones. No está disponible en todas las áreas. Limitado a clientes residenciales de Internet Essentials (IE) de al menos 18 años de edad que cumplan con ciertos requisitos de elegibilidad. Si se determina que un cliente ya no es elegible para el programa de IE, se aplicarán las tarifas regulares al servicio de internet seleccionado. Sujeto a los términos y condiciones del programa de Internet Essentials. Instalación profesional es extra. El precio anunciado se aplica a una sola conexión. Las velocidades reales varían y no están garantizadas. Para factores que afectan a la velocidad, visite es.xfinity.com/networkmanagement. ©2024 Comcast. Derechos Reservados.